(Kutilika.)

98. In dem Walde, vom Rauschen der Blätter so lieblich,

(Mallaghati.)

an schönen Sprossen blühender Bäume so reich,
(Tschartschari.)

irrt über die Trennnng der Geliebten wahnsinnig der Elephantenfürst umher.

(Zwischen Dwilaja Tschartschari.)

99. Gelbfarbiger Tschakra, sage mir: hast du keine Schöne am Frühlingstage spielen sehen?

(Nähert sich mit Tschartscharika und fällt auf die Kniee.)

100. Dich, du Rad Genannter, fragt hier der Wagenherr von der Geliebten mit radrunden Hüften verlassen und von hundert Herzenswagen umgeben.

«Wer, wer ist dies?» so fragt er. Gewiss kennt er mich nicht -- er,

101. Dessen Ahnen Sonne und Mond und der von beiden, der Erde und Urwasi, in freier Wahl zum Gatten erkoren.

Wie, er schweigt? Wohlan, so will ich ihm Vorwürfe machen. (Er fällt auf die Kniee.) Es ist doch erlaubt, es so zu machen wie du selbst. Woher?

102. Klagst du nicht sehnsuchtsvoll um deine Gefährtinn, sie fern wähnend, wenn ihr Leib nur durch ein Lotusblatt des See's versteckt ist? Siehe, aus zärtlicher Liebe zur Gattinn fürchtest du die Trennung von ihr und wie